

IT Manuale di istruzioni



# **DW-2 DAB**DAB+ / FM Radio / Bluetooth / Radiosveglia



#### Caratteristiche:

- Display LCD multifunzione a matrice di punti con retroilluminazione
- Streaming audio Bluetooth integrato
- Radio digitale DAB+
- Orologio DAB sincronizzato automaticamente
- Sintonizzazione radio PLL FM
- 60 stazioni predefinite (30 DAB+ e 30 FM)
- Antenna telescopica
- Ricerca automatica e manuale delle stazioni radio
- Doppio allarme
- Sveglia con accensione alla stazione radio o segnale acustico
- Controllo "snooze"
- Funzione sonno
- Presa Aux-In
- Presa per cuffie da 3,5 mm
- Alloggiamento in legno
- Potenza di uscita: 2W

#### Benvenuto

Grazie per aver acquistato il sistema DAB+ / FM Radio / Bluetooth / Radiosveglia VIVAX DW-2 DAB.

È importante leggere questo manuale d'istruzioni prima di utilizzare il prodotto per la prima volta.

Per beneficiare appieno di questo prodotto, si prega di seguire le istruzioni in questo manuale con molta attenzione. Conservare questo manuale in un luogo sicuro per riferimento futuro. Siamo sicuri che il tuo nuovo sistema Micro Audio soddisferà le tue esigenze.

## ISTRUZIONI DI SICUREZZA IMPORTANTI

Se utilizzata nel modo corretto, questa unità è stata progettata e prodotta in modo da garantire la tua sicurezza personale. Tuttavia, un uso improprio può causare potenziali scosse elettriche o rischio di incendi. Leggere attentamente tutte le istruzioni per la sicurezza e l'uso prima dell'installazione e dell'uso e tenere queste istruzioni a portata di mano per riferimento futuro. Prendere nota in particolare di tutte le avvertenze elencate in queste istruzioni e sull'unità.

ATTENZIONE: PER RIDURRE IL RISCHIO DI SCOSSE ELETTRICHE, NON RIMUOVERE IL COPERCHIO. NESSUNA PARTE UTILIZZABILE DALL'UTENTE ALL'INTERNO, FARE RIFERIMENTO PER LA MANUTENZIONE AL PERSONALE DI ASSISTENZA QUALIFICATO.

- Acqua e umidità L'unità non deve essere utilizzata vicino all'acqua. Ad esempio: vicino a una vasca da bagno, lavandino, lavello da cucina, lavanderia, piscina o in un seminterrato bagnato.
- 2. Ventilazione L'unità deve essere posizionata in modo che la sua posizione non interferisca con la sua corretta ventilazione. Ad esempio, non dovrebbe essere situata su un letto, un divano, un tappeto o una superficie simile che potrebbe bloccare le aperture di ventilazione. Inoltre, non deve essere collocata in un'installazione integrata, come una libreria o un armadio, che potrebbe ostacolare il flusso d'aria attraverso le aperture di ventilazione.
- 3. **Calore** L'unità deve essere situata lontano dalla luce solare diretta o da fonti di calore come radiatori, bocchette di calore, stufe o altri elettrodomestici (compresi gli amplificatori) che producono calore.
- 4. **Fonti di alimentazione** L'unità deve essere collegata a un alimentatore solo del tipo descritto nelle istruzioni per l'uso o come contrassegnato sull'apparecchio.
- 5. **Protezione del cavo del caricabatterie** Il cavo del caricabatterie deve essere posizionato in modo che non sia probabile che venga calpestato o piegato da oggetti posizionati su o contro il cavo stesso.
- 6. **Pulizia** L'unità deve essere pulita solo utilizzando un panno umido caldo. Non utilizzare solventi, ecc.
- 7 Oggetti e entrata di liquidi Occorre fare attenzione che non cadano oggetti e che non siano versati liquidi su aperture o prese d'aria poste sul prodotto. In tal caso, scollegare immediatamente l'alimentazione e contattare il servizio autorizzato.
- 8 Accessori: non utilizzare accessori non consigliati dal produttore del prodotto.
- Periodi di inutilizzo: se l'unità deve essere lasciata inutilizzata per un periodo di tempo prolungato, ad esempio un mese o più, il cavo di ricarica di alimentazione deve essere scollegato dall'unità per evitare danni. Riporre l'apparecchio in un luogo asciutto e buio.

10. Manutenzione: l'utente non deve tentare di servire l'unità oltre i metodi descritti nelle istruzioni per l'uso dell'utente. I metodi di servizio non contemplati nelle istruzioni per l'uso devono essere riferiti a personale di servizio qualificato.

11. L'utilizzo per periodi prolungati del prodotto a un volume elevato può danneggiare l'udito in modo permanente. Se si verifica presenza di rumore anomalo nelle orecchie o altri problemi interrompere immediatamente l'utilizzo dell'unità. Si consiglia di utilizzare l'unità audio a un volume moderato.



12. Forti vibrazioni possono danneggiare le parti interne del dispositivo. Il dispositivo non deve essere posizionato vicino a fiamme libere e fonti di calore intenso, come i riscaldatori elettrici.



- 13. Non permettere ai bambini di giocare con il dispositivo.
- 14. Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o in mancanza di conoscenza ed esperienza nell'uso dell'apparecchio, a meno che non siano supervisionati da una persona responsabile della loro sicurezza o non ricevano una formazione sull'uso degli elettrodomestici.
- 15. Non coprire l'unità. Un'adeguata ventilazione con uno spazio minimo di 15 cm tra i fori di ventilazione e le superfici circostanti è necessaria per prevenire aumenti pericolosi di calore

## PREPARAZIONE ALL'USO

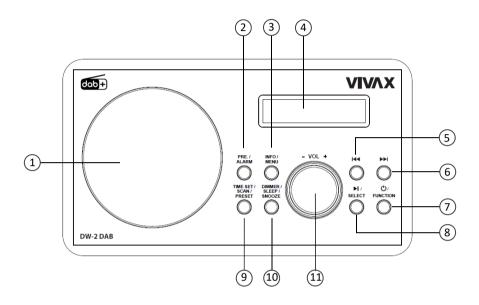
## Apertura e configurazione

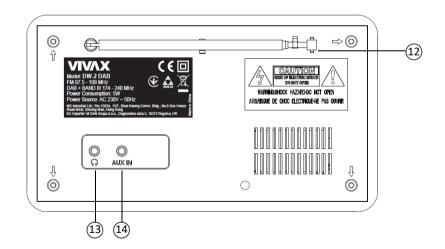
- Rimuovere con cura l'unità dal cartone e rimuovere tutto il materiale di imballaggio dall'unità stessa.
- Non rimuovere alcuna etichetta situata sul retro o sulla pulsantiera dell'unità.

# **INFORMAZIONI GENERALI**

- 1. Altoparlante
- 2. Pulsante PRESET / ALARM
- 3. Pulsante INFO / MENU
- 4. Display LCD a matrice di punti
- 5. Pulsant( I◀◀ SCAN -
- 6. Pulsant ►► SCAN +
- 7. Pulsante STANDBY / FUNCTION

- 8. Pulsante PLAY / P≠▶ 1 / SELECT
- 9. Pulsante TIME SET / SCAN / PRESET
- 10. Pulsante DIMMER / SELEEP / SNOOZE
- 11. VOLUME
- 12. Antenna telescopica FM
- 13. Presa per cuffie
- 14. Presa AUX IN





# Impostazione dell'orologio

Per impostare l'orologio, il dispositivo deve essere in modalità Standby mode.

- 1. Tenere premuto il pulsante "TIME SET / SCAN / PRESET".
- 2. Utilizzare i pulsanti "SCAN +" & "SCAN -" per impostare il formato dell'ora "12 h" o "24 h".
- 3. Premere il pulsante "TIME SET / SCAN / PRESET" per confermare il formato dell'ora.
- Le cifre dell'ora iniziano a lampeggiare. Utilizzare il pulsante "SCAN +" o "SCAN -" per impostare l'ora corretta.
- 5. Premere il pulsante "TIME SET / SCAN / PRESET" per confermare l'ora.
- 6. Ripetere i passaggi 4 e 5 per impostare i minuti / la data.

# Impostazione della sveglia

Per impostare la sveglia, il dispositivo deve essere in modalità Standby mode.

- Attivare la modalità di impostazione della sveglia: Tenere premuto il pulsante "PRESET / ALARM".
- 2. Sullo schermo verrà visualizzato "Alarm Setup".
  - Premere il pulsante "PRESET / ALARM" per confermare.
  - L'indicazione dell'ora della sveglia attualmente impostata inizierà a lampeggiare.
- 3. Utilizzare il pulsante "SCAN +" o "SCAN -" per impostare l'ora.
  - Premere il pulsante "PRESET / ALARM" per confermare.
  - L'indicatore dei minuti inizierà a lampeggiare.
- Utilizzare il pulsante "SCAN +" o "SCAN -" per impostare i minuti. Premere il pulsante "PRESET / ALARM" per confermare.
- 5. Utilizzare il pulsante "SCAN +" o "SCAN –" per regolare la durata (in secondi).
  - Premere il pulsante "PRESET / ALARM" per confermare.
- Utilizzare il pulsante "SCAN +" o "SCAN -" per scegliere una delle modalità della sveglia: Buzzer (segnale acustico) / DAB / FM
  - Premere il pulsante "PRESET / ALARM" per confermare.
- Utilizzare il pulsante "SCAN +" o "SCAN -" per selezionare la stazione radio e premere il pulsante "PRESET / ALARM" per confermare.
  - Nota: Disponibile solo in modalità sveglia DAB e FM.
- Utilizzare il pulsante "SCAN +" o "SCAN -" per scegliere una delle impostazioni della sveglia: Daily (quotidianamente) / Once (una volta) / Weekends (fine settimana) / Weekdays (giorni ferali)
  - **Nota**: Quando si imposta la modalità sveglia "**Once**", è necessario impostare anche la data della sveglia.
- 9. Premere il pulsante "PRESET / ALARM" per confermare.
- 10. Utilizzare il pulsante "SCAN +" o "SCAN -" per regolare il volume della sveglia.
  - Premere il pulsante "PRESET / ALARM" per confermare.
  - L'indicatore di attivazione della sveglia verrà visualizzato sullo schermo.

# Disattivazione della sveglia

Premere il pulsante "PRESET / ALARM" per disattivare la sveglia, l'indicatore della sveglia si spegnerà.

Per riattivare la sveglia, premere di nuovo il pulsante "PRESET / ALARM". Quando il simbolo della sveglia viene visualizzato sullo schermo, la sveglia è attiva.

## Disattivare la sveglia / snooze

Quando la sveglia è attivata, per disattivarla premere il pulsante "PRESET / ALARM".

Per attivare la funzione "SNOOZE", premere il pulsante "DIMMER / SLEEP / SNOOZE". Il dispositivo imposterà automaticamente la funzione sveglia per riattivarsi dopo 9 minuti.

## UTILIZZO

# Accendere/spegnere (standby)

Premere brevemente il pulsante "STANDBY / FUNCTION" per accendere il dispositivo.

Per spegnerlo, tenere premuto per qualche secondo il pulsante "STANDBY / FUNCTION". L'ora e la data verranno visualizzate sullo schermo.

## Selezione della modalità

Premere ripetutamente e brevemente il pulsante "STANDBY / FUNCTION" per passare da una modalità all'altra:

DAB / FM / BLUETOOTH / AUX-IN

## Controllo del volume

Impostare il volume desiderato con la manopola "VOLUME".

# Funzione "sleep"

Tenere premuto il pulsante "DIMMER / SLEEP / SNOOZE" per accedere alla funzione sleep.

Premere ripetutamente il pulsante "DIMMER / SLEEP / SNOOZE" per regolare il timer della funzione sleep.

Il dispositivo passerà automaticamente alla modalità standby allo scadere del tempo impostato.

# Funzione dimmer (luminosità dello schermo)

Premere il pulsante "DIMMER / SLEEP / SNOOZE" per regolare la luminosità dello schermo.

Il dimmer ha 3 livelli (100% luminosità -> 50% luminosità -> 0% luminosità).

# Ascolto di stazioni radio DAB

#### Cos'è DAB+?

"DAB+" sta per Digital Audio Broadcasting ed è un nuovo standard per la trasmissione di servizi radio digitali. Allo stesso modo, DAB+ supporta il codec audio AAC+. DAB+ consente la più alta qualità del suono e un maggior numero di stazioni radio all'interno dello spettro di frequenza.

#### Ricerca stazioni radio DAB

Selezionare la modalità DAB con il pulsante "STANDBY / FUNCTION", finché sullo schermo non viene visualizzato "DAB".

La radio eseguirà automaticamente una ricerca completa delle stazioni DAB+.

L'elenco delle stazioni verrà archiviato nella memoria del dispositivo, eliminando la necessità di un'altra ricerca completa alla successiva accensione della radio.

Al termine della scansione, le stazioni vengono memorizzate in ordine alfabetico. Verrà riprodotta la prima stazione disponibile.

#### Nota:

 Se non c'è ricezione DAB+ in qualsiasi momento, cambiare la posizione del dispositivo o regolare l'antenna. Tenere premuto il pulsante "TIME SET / SCAN / PRESET" per circa 3 secondi per iniziare una nuova ricerca.

#### Visualizzazione delle informazioni

Premere il pulsante "INFO / MENU" per visualizzare le informazioni DAB.

#### Menu DAB

- 1. Tenere premuto il pulsante "INFO / MENU" per accedere al menu DAB.
- Utilizzare il pulsante "SCAN +" o "SCAN -" per scegliere le opzioni del menu. [Full scan (ricerca completa)] / [Manual tune (ricerca manuale)] / [DRC] / [Prune (eliminare)] / [System (sistema)]
  - [Full scan]

La radio eseguirà automaticamente una ricerca completa delle stazioni DAB+.

[Manual tune]

Utilizzare il pulsante "SCAN +" o "SCAN -" per selezionare una frequenza.

Premere il pulsante "PLAY / PAUSE / SELECT" per confermare.

[DRC]

Dynamic Range Compression (DRC) è una funzione che riduce il volume dei suoni più forti e aumenta il volume dei suoni più bassi.

Utilizzare il pulsante "SCAN +" o "SCAN -" per selezionare un'opzione.

Premere il pulsante "PLAY / PAUSE / SELECT" per confermare.

Sullo schermo sono disponibili le seguenti opzioni:

- DRC off: DRC è disattivato.
- DRC high: DRC attivato; impostazione predefinita consigliata per ambienti rumorosi.
- DRC low: DRC è impostato a metà del livello normale.

#### [PRUNE]

Prune è una funzione della maggior parte delle radio digitali che elimina le stazioni che non trasmettono più o che hanno cambiato frequenza.

Utilizzare il pulsante "SCAN +" o "SCAN -" per selezionare [Yes (sì)] o [No (no)], poi premere il pulsante "PLAY / PAUSE / SELECT" per confermare.

- [System]
  - Time (ora) è possibile impostare o scegliere come aggiornare l'ora.
  - Language (lingua) È possibile scegliere la lingua desiderata.
  - Factory Reset (ripristino delle impostazioni predefinite) È possibile ripristinare il dispositivo alle impostazioni predefinite.
  - **SW version** È possibile visualizzare la versione SW corrente del dispositivo.
- Utilizzare "SCAN +" o "SCAN -" per selezionare un'opzione, premere il pulsante "PLAY / PAUSE / SELECT" per confermare.
- 4. Ripetere i passaggi 2-3 per regolare i valori delle opzioni secondarie se abilitate.

#### Selezione di una stazione DAB

Dopo che tutte le stazioni DAB sono state immesse nella memoria, per selezionare la stazione DAB desiderata:

1. Premere il pulsante "SCAN +" o "SCAN -" per selezionare la stazione DAB desiderata (il nome della stazione DAB cambierà sullo schermo). Quando viene selezionata la stazione DAB desiderata, premere il pulsante "PLAY / PAUSE / SELECT" per confermare e ascoltare la stazione selezionata.

## Ascolto della radio FM

Selezionare la modalità FM (Radio) con il pulsante "STANDBY / FUNCTION", finché sullo schermo non viene visualizzato "FM".

Sono disponibili due opzioni per la ricerca e la preselezione delle stazioni radio: [Automatic scan (ricerca automatica)] e [Manual scan (ricerca manuale)]

#### · [Automatic scan]

Importante! Tutte le stazioni radio preimpostate verranno eliminate.

Tenere premuto il pulsante "TIME SET / SCAN / PRESET" per circa 3 secondi. Il sistema esegue la scansione dell'intera banda di frequenza alla ricerca di stazioni radio. Tutte le stazioni trovate verranno preimpostate dalla frequenza più bassa a quella più alta.

Una volta preimpostate tutte le stazioni, premere il pulsante "PRESET / ALARM" e lo schermo visualizzerà "Preset Recall".

Utilizzare il pulsante "SCAN +" o "SCAN –" per cercare la stazione preimpostata desiderata.

Premere il pulsante "PLAY / PAUSE / SELECT" per confermare e ascoltare le stazioni radio desiderate.

#### [Manual scan]

Premere brevemente il pulsante "SCAN +" e "SCAN -" fino a trovare la stazione radio desiderata. Se si tiene premuto uno dei pulsanti, il dispositivo cercherà la stazione radio precedente o successiva.

### Preimpostazione manuale

- 1. Utilizzare Automatic scan o Manual scan fino a trovare la stazione radio che si sta cercando.
- 2. Premere il pulsante "TIME SET / SCAN / PRESET" e lo schermo visualizzerà "Preset Store".
- 3. Utilizzare il pulsante "SCAN +" o "SCAN -" per scegliere la stazione preimpostata.
- 4. Premere il pulsante "PLAY / PAUSE / SELECT" per confermare.
- Una volta preimpostate tutte le stazioni, premere il pulsante "PRESET / ALARM" e lo schermo visualizzerà "Preset Recall".
- 6. Utilizzare il pulsante "SCAN +" o "SCAN -" per cercare la stazione preimpostata desiderata.
- Premere il pulsante "PLAY / PAUSE / SELECT" per confermare e ascoltare le stazioni radio desiderate.

**Nota:** Nei casi in cui l'unità audio abbia memorizzato stazioni FM che vengono ricevute con interferenze (rumore), ripetere la ricerca selezionando la ricerca nel "FM Menu (Menu FM)", scansionare l'opzione di impostazione come "Strong stations only (solo stazioni con un segnale più forte)" o memorizzare le stazioni FM tramite la ricerca manuale "Manual preset (Preimpostazione manuale)").

#### Visualizzazione delle informazioni

Premere il pulsante "INFO / MENU" per visualizzare le informazioni FM.

#### Menu FM

- In modalità operativa FM, tenere premuto il pulsante "INFO / MENU" per accedere al Menu FM.
- Utilizzare il pulsante "SCAN +" o "SCAN -" per scegliere i seguenti menu FM: [Scan setting (opzioni di ricerca)] / [System (sistema)]
  - [Scan setting (opzioni di ricerca)] Selezionare l'opzione desiderata per la ricerca automatica delle stazioni.

All stations (tutte le stazioni): cerca tutte le stazioni che possono essere ricevute. In questo caso, la ricerca delle stazioni viene interrotta anche per le stazioni con un segnale più debole.

Strong stations only (solo stazioni con un segnale più forte): vengono cercate solo le stazioni con un segnale chiaro.

#### • [System (sistema)]

- Time (ora) è possibile impostare o scegliere come aggiornare l'ora.
- Language (lingua) È possibile scegliere la lingua desiderata.
- Factory Reset (ripristino delle impostazioni predefinite) È possibile ripristinare il dispositivo alle impostazioni predefinite.
- SW version È possibile visualizzare la versione SW corrente del dispositivo.
- 3. Per selezionare un'opzione, premere il pulsante "PLAY / PAUSE / SELECT" per confermare.
- 4. Ripetere i passaggi 2-3 per regolare i valori delle opzioni secondarie se abilitate.

#### Selezione di una stazione FM

Dopo che tutte le stazioni FM sono state immesse nella memoria, per selezionare la stazione FM desiderata:

- Premere il pulsante "PRESET/ALARM", poi premere il pulsante "SCAN +" o "SCAN -" per selezionare la stazione FM desiderata (il nome della stazione FM cambierà sullo schermo).
- Quando viene selezionata la stazione FM desiderata, premere il pulsante "PLAY / PAUSE / SELECT" per confermare e ascoltare la stazione selezionata.

# **Riproduzione Bluetooth**

#### Abbinamento

Prima di ascoltare la musica tramite il dispositivo, è necessario associare i dispositivi.

- Assicurarsi che la funzione Bluetooth sia attivata nel lettore (ad es. telefono cellulare). Per i dettagli, fare riferimento al manuale operativo del lettore.
- Premere ripetutamente il pulsante "STANDBY / FUNCTION", finché sullo schermo non viene visualizzato "Bluetooth".
- Scegliere il menu Bluetooth nel lettore e registrare il dispositivo nel lettore. Per i dettagli, fare riferimento al manuale operativo del lettore. Il dispositivo "Vivax DW-2 DAB" verrà visualizzato nel lettore come selezione.

Per ulteriori procedure, fare riferimento al manuale dell'utente dell'unità di riproduzione. Se possibile, regolare il volume dell'unità esterna a un livello confortevole.

**Nota:** Al centro musicale può essere collegato un solo dispositivo di riproduzione alla volta. Se il centro musicale è già connesso a un altro dispositivo di riproduzione, il centro musicale non apparirà nel menu di selezione BT.

#### Pulsanti di controllo

**Nota:** A seconda del dispositivo di riproduzione, non tutte le funzioni potrebbero essere supportate.

#### Pulsante PLAY / PAUSE / SELECT

• È possibile utilizzare questo pulsante per sospendere brevemente o riprendere la riproduzione.

## Pulsanti SCAN+ & SCAN-

 È possibile utilizzare questi pulsanti per passare alla traccia successiva o tornare alla traccia precedente.

#### Manopola VOLUME

È possibile impostare il volume desiderato con la manopola "VOLUME".

## **AUX IN**

La presa AUX IN consente di riprodurre dispositivi audio esterni come lettori MP3, lettori CD ecc. attraverso l'altoparlante VIVAX DW-2 DAB.

- Collegare il dispositivo esterno con un connettore stereo da 3,5 mm (non incluso) alla presa AUX-IN.
- Premere ripetutamente il pulsante "STANDBY / FUNCTION", finché sullo schermo non viene visualizzato "Enter Aux".
- Si sentirà la riproduzione audio dal dispositivo esterno attraverso gli altoparlanti. È possibile regolare il volume con la manopola "VOLUME".
- 4. Per la procedura rimanente, consultare le istruzioni per l'uso della sorgente sonora esterna.

Nota: Regolare il volume del dispositivo esterno a un livello confortevole.

## PRESA PER CUFFIE

Per ascoltare la musica tramite le cuffie, utilizzare le cuffie con un connettore stereo da 3,5 mm e collegarle alla presa delle cuffie sul retro del sistema. Gli altoparlanti del dispositivo si spegneranno automaticamente.

# **MANUTENZIONE& SICUREZZA**

- Posizionare l'unità su una superficie solida e piana in modo che l'unità non si inclini.
- Non esporre l'unità a umidità eccessiva, pioggia, sabbia o calore eccessivo causato da apparecchiature di riscaldamento o luce solare diretta.
- Non coprire l'unità. Garantire una ventilazione adeguata per prevenire eccessiva produzione di calore.
- Per pulire l'apparecchio utilizzare un panno morbido e asciutto. Non utilizzare detergenti contenenti alcol, ammoniaca, benzene o abrasivi in quanto essi possono danneggiare la copertura dell'apparecchio.



## RISOLUZIONE PROBLEMI

Se si verifica un guasto, è importante controllare prima i punti elencati di seguito prima di inviare l'unità presso un centro per la riparazione. Se non riesci a risolvere il problema seguendo questi suggerimenti, consulta il tuo rivenditore o centro assistenza.

ATTENZIONE: non si dovrebbe provare a riparare l'unità da soli, in quanto ciò invaliderà la garanzia.

#### Nessun suono / accensione

Volume non regolato
 Regolare il VOLUME

No Nessuna reazione alla pressione dei controlli - Scaricamento elettrostatico
Spegnere l'unità. Collegarla dopo qualche second

## SPECIFICHE TECNICHE

SPECIFICHE TECNICHE			
GENERALE			
Alimentazione	CA: 230V, 50Hz		
Consumo di energia	5W Max		
Dimensioni	Circa 208 mm (L) x 117 mm (A) x 125 mm (P)		
Temperatura di esercizio	+5°C - +35°C		
SEZIONE RICEVITORE			
FM / DAB+Stazione di memoria	30x DAB / 30 x PLL FM		
FM / DAB+Gamma di sintonizzazione	FM: 87,5–108 MHz / 174–240 MHz		
Portata BT / Guadagno antenna	2402–2480 MHz, Guadagno antenna massimo: 3dBi, gamma di		
massimo	misura fino a 10m***		
SEZIONE AUDIO			
Potenza di uscita	Massimo 1x2W RMS, 100Hz–15kHz, SNR >70dB		
Altoparlanti	Ampia gamma di altoparlanti: 1x75mm		

- \* I design e le specifiche sono soggetti a modifiche senza preavviso.
- \*\* Il tempo di funzionamento della batteria è approssimativo; Dipende dalla temperatura ambiente, dalle condizioni della batteria e da come viene utilizzata l'unità.
- \*\*\* La gamma del Bluetooth è influenzata da muri, ostacoli e movimento. Per prestazioni ottimali, posizionare il prodotto nella stanza sotto controllo visivo, in modo che non vi siano ostacoli come pareti, mobili, ecc.

## Smaltimento dei rifiuti Apparecchiature elettriche ed elettroniche



Questo simbolo sui prodotti e/o sui documenti di accompagnamento significa che i prodotti elettrici ed elettronici usati non devono essere conferiti assieme ai rifiuti domestici generali. Per un trattamento, un recupero e un riciclaggio adeguati, si prega di portare questo prodotto nei punti di raccolta designati dove saranno accettati gratuitamente. In alternativa, in alcuni paesi potresti restituire i tuoi prodotti al tuo

rivenditore locale al momento dell'acquisto di un nuovo prodotto equivalente. Lo smaltimento corretto di questo prodotto contribuirà a risparmiare risorse preziose e a prevenire potenziali effetti negativi sulla salute umana e sull'ambiente, che altrimenti potrebbero derivare da una gestione inadeguata dei rifiuti. Si prega di contattare l'autorità locale per ulteriori dettagli sul punto di raccolta designato più vicino. Potrebbero essere applicate sanzioni per lo smaltimento scorretto di questi rifiuti, in conformità con la legislazione nazionale.

#### Smaltimento delle batterie esauste



Controlla le normative locali per lo smaltimento delle batterie esauste o chiama il servizio clienti locale per ottenere istruzioni sullo smaltimento di batterie vecchie e usate. Le batterie di questo prodotto non devono essere smaltite come rifiuti domestici. Assicurati di smaltire le vecchie batterie in luoghi speciali per lo smaltimento

delle batterie usate che si trovano in tutti i negozi al dettaglio dove è possibile acquistare batterie.

## Dichiarazione di conformità dell'UE

Questo dispositivo è prodotto in conformità con gli standard europei applicabili e in conformità con le direttive RED 2014/53/UE applicabili e i regolamenti.

Il testo integrale della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <a href="https://www.msan.hr/dokumentacijaartikala">www.msan.hr/dokumentacijaartikala</a>



#### Gentile Cliente,

grazie per aver acquistato un prodotto Vivax, ci auguriamo che tu rimanga soddisfatto della scelta. In caso sia necessaria la riparazione del prodotto entro il periodo di garanzia, contatta il rivenditore autorizzato dal quale hai acquistato il nostro prodotto oppure contatta il nostro centro di assistenza autorizzato tramite i contatti riportati alla fine di questo documento. PRIMA DI UTILIZZARE IL PRODOTTO, LEGGERE ATTENTAMENTE IL MANUALE DI ISTRUZIONI!

CERTIFICATO DI GARANZIA	VIV/X II
MODELLO	
NUMERO SERIALE	
DATA DI VENDITA	
NUMERO FATTURA/RICEVUTA	
FIRMA VENDITORE	

- M SAN Grupa d.o.o. garantisce che questo prodotto è privo di difetti derivanti dal processo di fabbricazione ed è soggetto alle condizioni riportate qui di seguito.
- La presente Garanzia non pregiudica i diritti previsti dalla Direttiva 1999/44/CE e dal D. Lgs. 6 settembre 2005 n. 206. di cui il Consumatore rimane titolare.
- 3. CONDIZIONI DI GARANZIA La Garanzia è valida per un periodo di 2 anni dalla data della consegna del prodotto, sempre che il difetto di conformità sia denunciato al rivenditore autorizzato e/o al centro di assistenza autorizzato entro i due mesi successivi dalla data della scoperta del difetto stesso. Nel caso in cui questo prodotto non funzioni correttamente durante il periodo di garanzia, il rivenditore autorizzato e/o un nostro centro di assistenza autorizzato renderà questo prodotto in grado di funzionare per gli scopi per cui è stato progettato, senza addebitare nessun costo di manodopera e/o pezzi di ricambio al consumatore.
- 4. La garanzia sarà accettata solo se la fattura originale, una ricevuta di vendita e/o il Certificato di Garanzia debitamente compilato vengono presentati al rivenditore autorizzato o al centro di assistenza autorizzato. M SAN Grupa d.o.o. si riserva il diritto di rifiutare il servizio di garanzia gratuito se le informazioni su tale documentazione sono incomplete o illeggibili.
- 5. Tutte le riparazioni in garanzia devono essere eseguite da un rivenditore autorizzato o un centro di assistenza autorizzato. Le riparazioni eseguite da rivenditori/centri di assistenza non autorizzati non saranno rimborsate e se tali riparazioni danneggiano questo prodotto, tali danni non saranno coperti da questa garanzia.
- 6. La presente garanzia non copre:
  - Verifiche periodiche, regolazioni, manutenzioni o trasformazioni nonché sostituzione di parti usurate dovute al normale uso:
  - Danni causati da: incidenti, negligenza, modifiche, utilizzo dei pezzi di ricambio non originali, uso improprio, installazione non corretta o imballaggio;
  - Danni causati da fulmini, acqua, fuoco, atti bellici, disordini pubblici, alimentazione elettrica errata, ventilazione errata o qualsiasi altra causa al di fuori del controllo della M SAN Grupa d.o.o.
  - Prodotti con numeri di serie alterati, cancellati, mancanti o illeggibili
  - Inosservanza di qualsiasi linea guida del Manuale di istruzioni o altra documentazione pertinente
- 7. Il Gruppo M SAN d.o.o. non è responsabile per eventuali danni ai supporti audio/video/dati o a qualsiasi apparecchiatura utilizzata in relazione al prodotto.
- Questa garanzia è offerta a qualsiasi persona che abbia legalmente ottenuto il possesso del prodotto entro il periodo di garanzia.
- La presente garanzia costituisce l'unico rimedio per l'acquirente. M SAN Grupa d.o.o. non sarà responsabile per alcun
  costo di riparazione o sostituzione o per qualsiasi danno o perdita direttamente o indirettamente correlato al
  malfunzionamento del prodotto.
- 10. Questa garanzia è applicabile solo ai prodotti acquistati in uno dei paesi di seguito elencati: ITALIA (compresi la Repubblica di San Marino e lo Stato della Città del Vaticano). Resta applicabile quando, a seguito di tale acquisto, il prodotto viene portato in qualsiasi altro paese elencato.
- 11. La dichiarazione di conformità UE può essere facilmente scaricata sul nostro sito web: www.msan.hr/dokumentacijaartikala

Importatore per l'UE: M SAN GRUPA d.o.o., Dugoselska ulica 5, 10372 Rugvica, Croatia

Tel: +385 1 3654-961, E-mail: info@mrservis.hr, Web: www.vivax.com

DATA DI RICEVIMENTO PRODOTTO	
DATA RIPARAZIONE	
DATA DI RICEVIMENTO PRODOTTO	
DATA RIPARAZIONE	
DATA DI RICEVIMENTO PRODOTTO	
DATA RIPARAZIONE	

# **CENTRO DI ASSISTENZA AUTORIZZATO**





Per chiedere Assistenza e accessori contattare:

## Universal Service Provider s.r.l.

Via T. Tasso, 5 - 20825 Barlassina - MB-Italy www.uspitaly.it Tel 02 83 62 36 18

Dal Lunedì al Venerdì Dalle 9.00 alle 13.000 e dalle 14.00 alle 18.00

In caso di malfunzionamento del prodotto, contatta il servizio USP Italy, dove la tua chiamata verrà reindirizzata al centro di assistenza più vicino.

